

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(e)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

Prior Foreign Application(s)
外国での先行出願

		Priority Not Claimed 優先権主張なし
(Number) (番号)	(Country) (国名)	
2000-389856	JP	22/12/2000
2001-349841	JP	15/11/2001

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国法典第35編119条(e)項の利益を主張する。

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
<p>私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第1112条第1段に規定された様式で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許性に関する重要な情報について開示義務があることを承認する。</p>			

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放棄)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の知識に保わる陳述が真実であり、且つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により处罚され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Priority Not Claimed 優先権主張なし	<input type="checkbox"/>
(Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放棄)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放棄)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状：私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または弁理士を任命する。（氏名及び登録番号を記載すること）

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).
Aaron B. Karsa, #18,923; Samson Helfgott, #23,072; Linda S. Chan, #42,400; Michael Markowitz, #30,659; Brian S. Myers, #46,947; Harris A. Wolin, #39,432; Shahar Islam, #42,101. Serial Number #25-900 Filing Date 30-734

書類送付先

Send Correspondence to:

Rosenman & Colin LLP
575 Madison Avenue
New York, NY 10022-2585

直通電話連絡先：（氏名及び電話番号）

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Samson Helfgott (212) 940-8800

Docket:

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
		Manabu NISHIZAWA	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
		Manabu Nishizawa	4/4/2002
住所		Residence	
		Tokyo, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address	c/o Sony Computer Entertainment Inc.
1-1 Akasaka 7-chome, Minato-ku, Tokyo 107-0052 Japan			
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
		Takayuki WAKIMURA	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date
		Takayuki Wakimura	4/4/2002
住所		Residence	
		Kanagawa, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address	c/o Sony Computer Entertainment Inc.
1-1 Akasaka 7-chome, Minato-ku, Tokyo 107-0052 Japan			

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状： 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または弁理士を任命する。（氏名及び登録番号を記載すること）

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).
Aaron B. Kars, #18,923; Samson Helfgott, #23,072; Linda S. Chan, #42,400; Michael Markowitz, #30,659; Brian S. Myers, #46,947; Harris A. Wolin, #39,432; Shahran Islam, #49,107. Serial Number #74-999. Filing Date 20-7-24

Send Correspondence to:

Rosenman & Colin LLP
575 Madison Avenue
New York, NY 10022-2585

直通電話連絡先：（氏名及び電話番号）

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Samson Helfgott (212) 940-8800

Docket: SCEY 19.274

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
		Fumiteru SATO	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
		Fumiteru Sato April 4, 2002	
住所	Residence		
		Tokyo, Japan	
国籍	Citizenship		
		Japan	
郵便の宛先	Post Office Address		
		c/o Sony Computer Entertainment Inc.	
1-1 Akasaka 7-chome, Minato-ku, Tokyo 107-0052 Japan			
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature	Date
住所	Residence		
国籍	Citizenship		
郵便の宛先	Post Office Address		

（第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること）

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)